

- Вы—очевидцы того, какъ суда Аргивянъ собирались  
Вмѣстѣ въ Авлидѣ, на горѣ Пріаму и прочимъ Троянцамъ.  
Мы обступили источникъ вокругъ алтарей освященныхъ 305.  
И гекатомбы бессмертнымъ богамъ сожигали, какъ должно,  
Стоя подъ кленомъ прекраснымъ, гдѣ лились прозрачныя воды.  
Тамъ появилось великое знаменѣе: съ красной спиною  
Страшный драконъ, всемогущимъ ниспосланный въ свѣтъ Олим-  
пійцемъ,  
Кинулся быстро изъ подъ алтаря и на кленъ устремился, 310.  
Гдѣ находились птенцы воробья, неразумныя дѣти,  
Вмѣстѣ укрывшись подъ листья одной изъ вѣтвей самыхъ крайнихъ,  
Восемь числомъ, а девятая мать, что птенцовъ породила.  
Тамъ ихъ пожралъ до единаго, жалобный пискъ издававшихъ.  
Мать же вокругъ своихъ дѣтокъ родимыхъ носилась, рыдая, 315.  
Но и стенавшую онъ за крыло ухватилъ, извиваясь.  
Послѣ-жъ того, какъ дѣтей воробынныхъ и мать проглотилъ онъ,  
Сдѣлалъ его знаменитымъ бессмертный, пославшій явленіе:  
Кроноса хитраго сынъ Зевесь превратилъ его въ камень.  
Мы-же, стоявшіе подлѣ, дивились тому, что случилось. 320.  
Только что страшное чудо небесъ въ гекатомбу вмѣшалось,  
Мудрый Калхасъ, предвѣщающій волю бессмертныхъ, промолвила:  
«Что вы, Ахеяне пышноволосые, стали безгласно?  
Это великое знаменѣе Зевесь Промыслитель явилъ намъ,  
Позднее съ позднимъ исходомъ, но слава о немъ не погибнетъ. 325.  
Точно какъ этотъ пожралъ воробья и дѣтей воробынныхъ,  
Восемь числомъ, а девятую мать, что дѣтей породила,—  
Столько же ровно годовъ мы заняты будемъ войною;  
Въ годъ-же девятый разрушимъ мы городъ широкодорожный!»—  
Такъ говорилъ онъ и всѣ его рѣчи сбываются нынѣ. 330.  
Что-же, останемся здѣсь, Аргивяне въ прекрасныхъ доспѣахъ,  
Выждемъ, пока не разрушимъ мы городъ великой Пріама».  
Такъ онъ сказалъ и Ахеяне громко въ отвѣтъ застонали,  
Всѣ корабли огласилися крикомъ ужаснымъ Ахейцевъ,  
Тѣмъ одобрявшихъ слова Одиссея, подобнаго богу. 335.  
Несторъ, наѣздникъ Геренскій, въ то время промолвилъ имъ слово:  
«Горе! Вы держите рѣчи и впрямь уподобились дѣтямъ—  
Глупымъ, которыхъ нисколько заботы войны не тревожатъ.  
Но до чего-же дойдутъ договоры у насъ и присяги?  
Дыномъ развѣялись что-ли совѣты мужей и рѣшенья, 340.  
И возліяния вина, и пожатія рукъ при союзахъ?